

сопственик куће
sopstvenik kuće

хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Битовски 47.
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	Уилхелм Вирман
Занимање — Zanimanje	кротар
Држављанство — Državljanstvo	ујединавени
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	1902.
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	Битов
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	— " —
Брачно стање — Bračno stanje	омењен
Вера — Vera	лютеранска
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Исак, Рејна
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име дете Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Јуде Вилхелм Стефанија	"	"	1905	Салца
Исак	"	"	24 XII 1924	Београд
Левон	"	"	1933	Београд

НАПОМЕНА:
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)
(datum)

9 XII 30.

(место)
(mesto)

Власник куће-управитељ-становодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци paroč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица Ulica	Број куће Broј kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ СТАНОДАВЦА	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gде odlazi
9 XII 38	Титовски	47			
16 V 31	Кр. Александра	131			
07 33	Кр. Александра	57	Корољев Мисирко		
14.8.37	Кр. Александра	49	Вилимовић		
18.11.40	Кр. Александра	57	Ефраим Јосиф		
11.11.40	Тешовић	11	Светозарковић, Милоша		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАДА